

Zeitschrift: Der Traktor : schweizerische Zeitschrift für motorisiertes Landmaschinenwesen = Le tracteur : organe suisse pour le matériel de culture mécanique

Band: 9 (1947)

Heft: 11

Rubrik: Vielleicht weniger "freiheitlich" aber dafür vernünftiger

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 09.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Vielleicht weniger
«freiheitlich»

aber dafür
vernünftiger

Wie wir in den «Landwirtschaftlichen Mitteilungen» (Graz), vom 1. Januar 1947, lesen, haben die Steyr-Werke in Oberösterreich einen neuen Traktor herausgebracht. Ehe nun zur eigentlichen Serienherstellung geschritten wird, ist den «landwirtschaftlichen Hauptkörperschaften», das sind die landw. Organisationen der Bundesländer (entsprechend unsern Kantonen), je eine Maschine aus der Vorserie zur Verfügung gestellt worden, damit diese Organisationen Dauer- und Vergleichsprüfungen vornehmen können. Das scheint ein sehr vernünftiges Verfahren. Es wird dazu führen, dass die Maschinen so weitgehend wie möglich den durch die landwirtschaftlichen Organisationen gesammelten und geläuterten Wünschen der Bauern entsprechen.

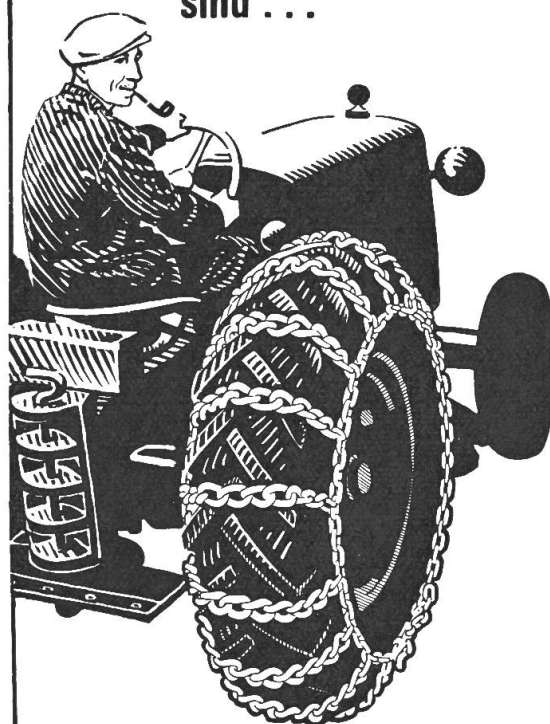
Die schweizerischen Fabrikanten und Importeure von Traktoren denken leider anders. Sie sehen es als Voraussetzung einer falsch aufgefassten Freiheit, dass sie mit den landwirtschaftlichen Organisationen gar nicht verhandeln. Die Ausnahmen bestätigen die Regel.

Es ist selbstverständlich, dass das in Oesterreich gepflegte System einer vernünftigen Mechanisierung und einer der Landwirtschaft förderlichen Normalisierung positivere Resultate zeitigt, als der Standpunkt der schweizerischen Traktorverkäufer.

I.

*Der beste
Gleitschutz*

für LANDWIRTSCHAFTS-
TRAKTOREN und
MOTORMÄHER mit
Gummibereifung
sind ...



die soliden, genau
angepaßten

UNION
Gleitschutzketten

der UNIONAG. Kettenfabrik

BIEL